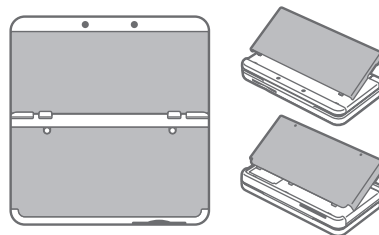


New Nintendo 3DS Cover Plates Instruction Sheet

Newニンテンドー3DS きせかえプレート 取扱説明書
 Informationsfaltblatt zu den New Nintendo 3DS-Zierblenden
 Dépliant d'instructions de la coque New Nintendo 3DS
 Handleiding voor New Nintendo 3DS-covers
 Hoja de instrucciones de las cubiertas para New Nintendo 3DS
 Folheto de Instruções das Capas Decorativas para a New Nintendo 3DS
 Istruzioni per l'uso delle cover decorative per New Nintendo 3DS
 Инструкция к декоративным крышкам New Nintendo 3DS
 New 닌텐도 3DS 데코 커버 사용설명서

New Nintendo 3DS cover plates can be removed and exchanged with other sets of cover plates. • Newニンテンドー3DSのきせかえプレートを交換できます。• Ein Set New Nintendo 3DS-Zierblenden kann entfernt und gegen ein anderes Set ausgetauscht werden. • La coque de la console New Nintendo 3DS est amovible et peut être remplacée par une autre coque New Nintendo 3DS. • New Nintendo 3DS-covers kunnen worden verwijderd en omgeuuld voor een andere set covers. • Las cubiertas de New Nintendo 3DS se pueden quitar y cambiar por otras diferentes. • As capas decorativas para a New Nintendo 3DS são removíveis e podem ser substituídas por outros conjuntos de capas decorativas para a New Nintendo 3DS. • Le cover decorative per New Nintendo 3DS possono essere rimosse e sostituite a piacimento con un altro set di cover. • Декоративные крышки New Nintendo 3DS можно снимать и заменять другими наборами декоративных крышек. • New 닌텐도 3DS 데코 커버를 교환할 수 있습니다.



MAA-KTR-A-CP-C1
Art.-Nr.: 6208866L1

These cover plates can only be used with the New Nintendo 3DS system. • 本品は、Newニンテンドー3DS本体のみで使用できます。• Diese Zierblenden können nur mit dem New Nintendo 3DS-System verwendet werden. • Cette coque ne peut être utilisée qu'avec une console New Nintendo 3DS. • Deze covers kunnen alleen worden gebruikt met het New Nintendo 3DS-systeem. • Estas cubiertas son válidas únicamente para New Nintendo 3DS. • Estas capas decorativas só podem ser utilizadas com a New Nintendo 3DS. • Queste cover decorative possono essere utilizzate solo con la console New Nintendo 3DS. • Данные декоративные крышки можно использовать только с New Nintendo 3DS. • 본 제품은 New 닌텐도 3DS 본체에서만 사용할 수 있습니다.

New Nintendo 3DS	✓	Newニンテンドー3DS	○
New Nintendo 3DS XL	✗	Newニンテンドー3DS LL	✗
Nintendo 2DS	✗	ニンテンドー3DS	✗
Nintendo 3DS XL	✗	ニンテンドー3DS LL	✗
Nintendo 3DS	✗		

ENGLISH

Removing and Attaching the Cover Plates

Please refer to the New Nintendo 3DS Operations Manual for instructions on how to remove and attach the cover plates. A screwdriver is needed to remove and attach the back plate.

Note: For children, this should be done by an adult.

Proper Use

- Do not expose the cover plates to heat sources or direct sunlight for extended periods of time.
- To clean, use a soft, slightly damp cloth with water only.

Contact Information

Americas:
support.nintendo.com

Australia & New Zealand:
www.nintendo.com.au

UK, Ireland and South Africa:
http://contact.nintendo.eu

DEUTSCH

Entfernen und Anbringen der Zierblenden

Bitte lesen Sie die New Nintendo 3DS-Bedienungsanleitung, um Informationen zum Entfernen und Anbringen der Zierblenden zu erhalten. Zum Entfernen und Anbringen der Rückenblende wird ein Schraubendreher benötigt.

Hinweis: Erwachsene sollten diese Aufgabe für Kinder übernehmen.

Ordnungsgemäßer Gebrauch

- Setzen Sie die Zierblenden nicht über einen längeren Zeitraum Wärmequellen oder direktem Sonnenlicht aus.
- Verwenden Sie zum Reinigen ein weiches, nur mit Wasser angefeuchtetes Tuch.

Kontaktinformation

Deutschland, Österreich, Schweiz und Luxemburg:
http://contact.nintendo.eu

日本語

安全に使用するために

ご使用にあたって次の点に注意してください。

警告

- 破損した場合は使用しないでください。
- 落とす、踏みつけるなど強い衝撃を与えないでください。

使用上のおねがい

- ストープやヒーターなど、熱を発生する機器の近くに置いたり、直射日光の当たる場所や真夏の車内など、高温になるところに置いたりしないでください。
- 汚れた場合は、ぬるま湯にきれいな布をひたしてからよく絞り、その布で汚れをふき取ってください。シンナーやベンジン、アルコールなどではふかないでください(布素材のきせかえプレートのお手入れの際は、洗剤を使用しないでください)。

お問い合わせ先 (日本にお住まいの方)

任天堂テクニカルサポートセンター

0570-020-210 (ナビダイヤル)

IP電話からは**03-4330-7570** におかけください。

※ 電話番号はよく確かめて、お間違いのないようにお願いいたします。

電話受付時間：10:00～18:00(祝日、会社設定休日を除く)

任天堂株式会社 〒601-8501京都市南区上鳥羽鉾立町11番地1

- きせかえプレートや梱包材にプラスチックを使用しています。廃棄する場合は各自自治体の指示に従ってください。

セット内容

きせかえプレート(上) [KTR-009]/

きせかえプレート(下) [KTR-010]/取扱説明書(本書) ... 各1枚

取り付けかた

Newニンテンドー3DS取扱説明書の「きせかえプレートの交換」の項目をご覧ください。安全に正しく取り付けてください。

※ 小さなお子様が使用される場合は、保護者の方が取り付けてください。

きせかえプレートを交換したあとは

取り外したきせかえプレートは、本品が入っていたプラスチック製の容器に入れて保管してください。小さなお子様の手の届く場所や床などに放置しないでください。踏みつけるなどして、けがの原因になります。

Trademarks are property of their respective owners.
Nintendo 3DS is a trademark of Nintendo.

Les marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs.
Nintendo 3DS est une marque de Nintendo.

ニンテンドー3DSのロゴ、ニンテンドー3DSは任天堂の商標です。

© 2014 Nintendo.

禁断断転載

FRANÇAIS

Retirer et attacher une coque

Consultez le mode d'emploi de la console New Nintendo 3DS pour savoir comment retirer et attacher les deux parties de la coque. Un tournevis est nécessaire pour retirer et attacher la partie arrière de la coque.

Note : cette opération doit être effectuée par un adulte.

Utilisation correcte

- N'exposez pas la coque à une source de chaleur ou directement à la lumière du soleil pendant une période prolongée.
- Pour nettoyer la coque, utilisez un chiffon doux légèrement humidifié avec de l'eau (n'utilisez aucun autre liquide).

ESPAÑOL

Cómo quitar y colocar las cubiertas

Consulta el manual de instrucciones de New Nintendo 3DS para obtener información acerca de cómo quitar y colocar las cubiertas. Para quitar o colocar la cubierta inferior se requiere un destornillador. Nota: Esta operación debe ser realizada por un adulto.

Precauciones de uso

- No expongas las cubiertas a fuentes de calor ni a la luz directa del sol durante periodos largos.
- Para limpiarlas, utiliza un paño suave humedecido únicamente en agua.

РУССКИЙ

Как снять или прикрепить декоративные крышки

Информацию о том, как снять или прикрепить декоративные крышки, см. в руководстве пользователя New Nintendo 3DS. Для того чтобы снять или прикрепить заднюю крышку, потребуется отвертка.

Примечание. Для детей это должны делать взрослые.

Бережное использование

- Не подвергайте декоративные крышки воздействию источников тепла или прямых солнечных лучей в течение длительного времени.
- Для чистки используйте только мягкую ткань, слегка смоченную чистой водой.

NEDERLANDS

De covers verwijderen en bevestigen

Lees de New Nintendo 3DS-handleiding voor instructies over hoe je de covers kunt verwijderen en bevestigen. Om de achtercover te verwijderen en te bevestigen heb je een schroevendraaier nodig. Opmerking: deze handeling dient door een volwassene te worden uitgevoerd.

Correct gebruik

- Stel de covers niet lange tijd bloot aan hittebronnen of aan direct zonlicht.
- Maak de covers schoon met een zachte, licht vochtige doek. Gebruik alleen water.

PORTUGUÊS

Remover e Inserir as Capas Decorativas

Para mais informações sobre como remover e inserir as capas decorativas, consulte o Manual de Instruções da New Nintendo 3DS. É necessária uma chave de fendas para remover e inserir a capa traseira. Nota: No caso de crianças, esta tarefa deverá ser executada por um adulto.

Utilização Correta

- Não exponha as capas decorativas a fontes de calor ou a luz solar direta durante longos períodos de tempo.
- Para limpá-las, utilize um pano macio e ligeiramente humedecido com água (não utilize qualquer outro líquido).

Informações de Contacto

Américas: support.nintendo.com

Portugal: http://contact.nintendo.eu

한국어

사용상의 주의사항

- 난로, 히터 등 전열 기구 근처에 두거나 직사광선에 노출된 장소, 밀폐된 자동차 안(특히 여름철) 등 고온의 장소에 두지 마십시오.
- 더러워졌을 경우에는 미지근한 물에 천을 적신 후, 꼭 짜서 닦아 주십시오. 시너와 벤진, 알코올 등으로 닦지 마십시오. (데코 커버가 직물 소재일 경우, 세제를 사용하지 마십시오.)

장착 방법

New 닌텐도 3DS 사용설명서의 「데코 커버 교환」 항목을 확인해 안전하고 올바르게 장착해 주십시오.

※ 어린이가 사용할 경우, 보호자가 장착해 주십시오.

Contactgegevens

Nederland en België:

http://contact.nintendo.eu

ITALIANO

Rimuovere e applicare le cover decorative

Per informazioni su come rimuovere e applicare le cover decorative, consultare il manuale di istruzioni della console New Nintendo 3DS. Per rimuovere e applicare la cover posteriore, è necessario un cacciavite. Nota: questa operazione deve essere svolta da un adulto e mai da bambini.

Per un uso corretto

- Non esporre le cover decorative a fonti di calore o alla luce diretta del sole per periodi di tempo prolungati.
- Per pulire le cover, usare un panno morbido leggermente inumidito solo con acqua.

Come contattarci

Italia e Svizzera: http://contact.nintendo.eu

문의처

- **수입자명**
한국닌텐도주식회사
- **주소/전화번호**
100-192 서울특별시 중구 을지로 100(을지로2가)
파인애비뉴 B동 7층/1670-9900
- **한국닌텐도 홈페이지**
http://www.nintendo.co.kr